

INTERNI

THE MAGAZINE OF INTERIORS
AND CONTEMPORARY DESIGN
N° 1/2 Gennaio-Febrero 2010

MONDADORI

interiors&Architecture

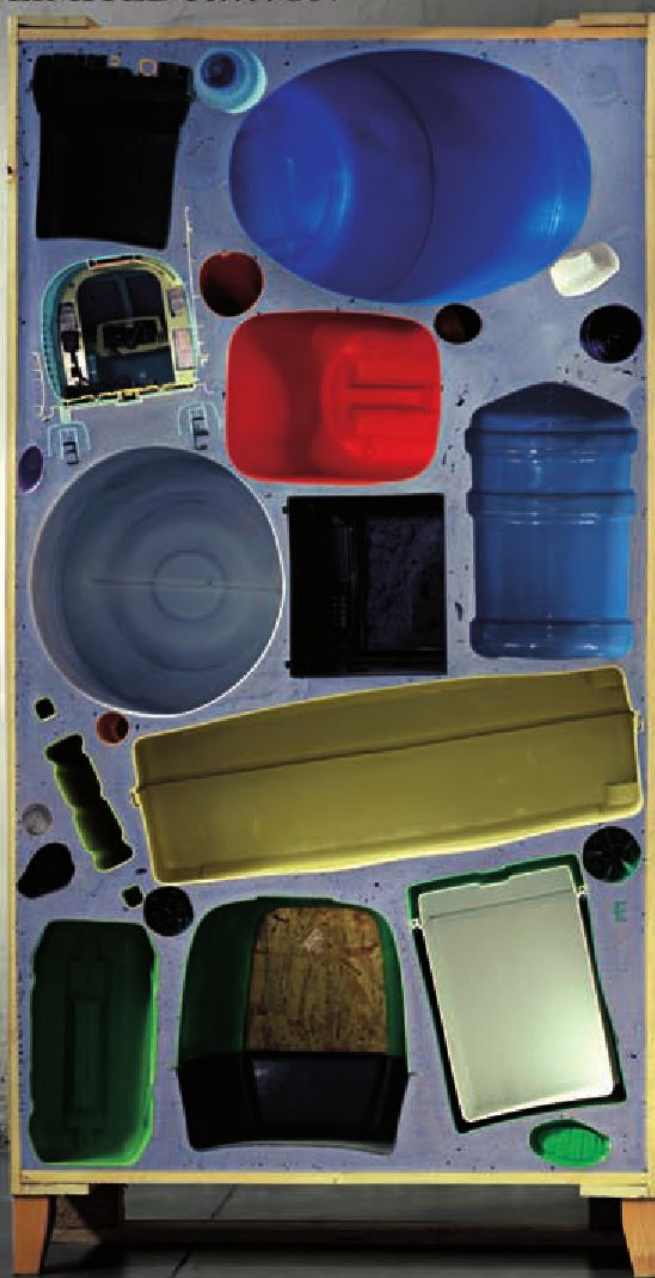
TOYO ITO, PIERLUIGI NICOLIN,
FRANCO RAGGI, RUDY RICCIOTTI,
DANIELE ROSSI,
EDUARDO SOUTO DE MOURA

insight

INCONTRO CON MARCO BALICH
NANDA VIGO
SPERIMENTAZIONE E POESIA

intoday

MADE expo
DALLA MANIGLIA ALLA CITTA'
LIMITED edition



INdesign

TENDENZE MULTICOLOR
OPERE IN CANTIERE
PROGETTI DI SCARTE
IL FASCINO DEL METALLO

*OUT-IN*DESIGN

MASSIMILIANO ADAMI E LORENZO DAMIANI

Mensile/MONTHLY
WITH COMPLETE ENGLISH TEXTS

International

- 96 **nuove geografie** NEW GEOGRAPHIES
 EINDHOVEN: DOUBLE-FACE DESIGN
 BELGIO: NUOVO DADAISMO BELGIUM: NEW DADA
 E ACCESSORI NEW DADA AND NEW DADA ACCESSORIES
- 105 **design**
 STREGATO DALL'INVISIBILE BEWITCHED BY THE INVISIBLE
 LEGGEREZZA DAL GIAPPONE LIGHTNESS FROM JAPAN
- 110 **giovani designer** YOUNG DESIGNERS
 SUSANNE PHILIPPSON
- 112 **food design**
 CHAMPAGNE
- 117 **protagonisti** PROTAGONISTS
 LADY CORIAN®
- 119 **project**
 LIBESKIND VILLA
 WOOD MOOD
 MATERIE D'ITALIA NEL MONDO ITALIAN MATERIALS IN THE WORLD
- 133 **showroom**
 A LONDRA IL DESIGN È ITALIANO IN LONDON DESIGN SPEAKS ITALIAN
- 139 **fiere** FAIRS
 HABITAT VALENCIA FORWARD
- 143 **produzione** PRODUCTION
 LONDONER WOOD
 ESTABLISHED & SONS AL VICTORIA & ALBERT MUSEUM

Intertwined

- 146 **mostre** EXHIBITIONS
 KENDELL GEERS IN TOUR EUROPEO EUROPEAN TOUR
 JENNY HOLZER A BASILEA IN BASEL
 LE ESPERIENZE ESSENZIALI DELLA VITA
 THE ESSENTIAL EXPERIENCES OF LIFE
 ALBERTO BURRI E/AND LUCIO FONTANA
 LE CERAMICHE DI LA PIETRA CERAMICS AND STONE
 UTRECHT MANIFEST 2009
- 163 **sostenibile** SUSTAINABILITY
 H3 HOTEL: COME UN LEGO H3 HOTEL: LIKE LEGO
- 167 **concorsi** COMPETITIONS
 CRISTALPLANT DESIGN CONTEST 2010
 DRESSED STONE 2010
- 169 **premi** PRIZES
 ELECTROLUX DESIGN LAB
 SAMSUNG YOUNG DESIGN AWARD
 GREEN LIVING PROJECTS
- 173 **in libreria** IN BOOKSTORE
- 180 **cinema**
 ALLA RICERCA DEL CINEMA PERDUTO IN SEARCH OF LOST CINEMA
- 183 **info & tech**
 RETI DOMESTICHE DOMESTIC NETWORKS
- 185 **fashion file**
 SILHOUETTES FUTURIBILI FUTURISTIC SILHOUETTES

Inservice

- 191 **traduzioni** TRANSLATIONS
- 206 **indirizzi** FIRMS DIRECTORY



2

Intopics

- 1 **editoriale** EDITORIAL
 DIV BY GILDA BOJARDI

Interiors & Architecture

modi di vivere internazionali, tra recupero, décor e modernità

INTERNATIONAL LIVING SPACES: SALVAGE, DECOR, MODERN
 A CURA DI/EDITED BY ANTONELLA BOISI

- 2 **marbella, cile, l'anello mancante**
MARBELLA, CHILE. THE MISSING LINK
 PROGETTO DI/DESIGN BY TOMO ITO & ASSOCIATES, ARCHITECTS
 CON LA COLLABORAZIONE DI/WITH THE COLLABORATION BY
 CHRISTIAN DE GROOTE, ARCHITECTOS
 FOTO E TESTO DI/PHOTOS AND TEXT BY SERGIO PIRRONE
- 10 **normandia, francia, nella vecchia fattoria**
NORMANDY, FRANCE. THE OLD FARMHOUSE
 PROGETTO DI/DESIGN BY RUDY RICCIOTTI
 FOTO DI/PHOTOS BY PHILIPPE RUAULT
 TESTO DI/TEXT BY FRANCESCO VERTUNNI
- 16 **vendicari, sicilia, oasi per umani**
VENDICARI, SICILY. OASIS FOR HUMANS
 PROGETTO DI/DESIGN BY DANIELE ROSSI
 FOTO DI/PHOTOS BY SANTI CALECA
 TESTO DI/TEXT BY ALESSANDRO ROCCA
- 22 **milano, casa bonatti vent'anni dopo**
MILAN, THE BONATTI HOUSE TWENTY YEARS LATER
 PROGETTO DI/DESIGN BY FRANCO RAGGI
 CON/WITH KARIM DONTARINO, GIORGIA BRUSEMINI, DAVIDE FURGIERI
 FOTO DI/PHOTOS BY GUIDO ANTONELLI
 TESTO DI/TEXT BY ANTONELLA BOISI
- 28 **torino, la luce dall'alto**
TURIN, LIGHT FROM ABOVE
 PROGETTO DI/DESIGN BY PIERLUIGI NICOLIN E/AND SONIA CALZONI
 CON/WITH HUN GIYIM, MANUELA UVALDI, MAURIZIO BOCOLA
 FOTO DI/PHOTOS BY MICHELE NASTASI
 TESTO DI/TEXT BY MATTIO VERCELLONI
- 34 **cascais, portogallo, casa das histórias**
CASCAIS, PORTUGAL. CASA DAS HISTÓRIAS
 PROGETTO DI/DESIGN BY EDUARDO SOUTO DE MOURA
 FOTO DI/PHOTOS BY RG+SG
 TESTO DI/TEXT BY FRANCESCO VERTUNNI